

Gutturals ghosts, synchronic Sandhi and the parameters of impenetrability

Noam Faust, Tobias Scheer

1. The Problem

- Biblical Hebrew had a set of guttural consonants [ʔ, h, ʕ, ʁ]. General Modern Hebrew did not fully recover any of these sounds.
 - ✓ [ʔ, ʕ] are mostly silent, and in careful speech pronounced as [ʔ]
 - ✓ [h] is mostly silent, and in careful speech pronounced as [h] or [ʔ]
 - ✓ [ʁ] is pronounced [χ].
- Modern Hebrew allows initial clusters of level sonority (1a-c). But the cluster is resolved by epenthesis of e if the first consonant is a sonorant [l, m, n, ʁ] (1d) or if the second consonant is a historical guttural [ʔ, ʕ, h] (1e).

(1) Possible initial clusters

	V	Action noun	epenthesis	
TR	a. karac	<u>k</u> rica	no	‘wink’
sT	b. šatak	<u>š</u> tika	no	‘remain silent’
TT	c. gadal	<u>g</u> dila	no	‘grow’
	d. takaf	<u>t</u> kifa	no	‘attack’
RT	e. našam	<u>n</u> ešima	yes	‘breathe’
RR	f. lamad	<u>l</u> emida	yes	‘learn’
sG	g. ša(ʔ)al	<u>š</u> e(ʔ)ila	yes	‘borrow’
TG	h. da(ʔ)ax	<u>d</u> e(ʔ)ixa	yes	‘fade’
RG	i. na(ʔ)al	<u>n</u> e(ʔ)ila	yes	‘lock’

- Epenthesis (of e) occurs within RX (1e,f) and XG (any C plus guttural) (1d). It does not occur within TR, TT.
- TR+TT vs. *RX: cross-linguistic pattern deserving more attention, occurring for example in Slovenian, Serbo-Croatian and Emilian dialects of Italy (Passino 2013).
 ==> TT count as branching onsets.
 [difference between MH and the other languages mentioned: #RR follow #RT in MH, but #TR, #TT in the other languages.]
- Epenthesis optionally disappears if the preceding word ends in a vowel, but only in case C₁ is a sonorant (2b).

- No obvious syntactic conditioning: any V-final preceding word provokes the (optional) absence of the epenthetic vowel.

(2) External Sandhi only if C₁ is a sonorant

Action noun	'the'+ action noun	
a. <u>k</u> rica	a <u>k</u> rica	'wink'
b. <u>št</u> ika	a <u>št</u> ika	'silence'
c. <u>gd</u> ila	ag <u>d</u> ila	'growth'
d. <u>tk</u> ifa	at <u>k</u> ifa	'attack'
e. <u>neš</u> ima	ane <u>š</u> ima ~ an <u>š</u> ima	'breath'
f. <u>le</u> mida	a <u>le</u> mida ~ al <u>m</u> ida	'learning'
g. <u>še</u> (?)ila	a <u>še</u> (?)ila, *a <u>š</u> (?)ila	'loan'
h. <u>de</u> (?)ixa	a <u>de</u> (?)ixa, *a <u>d</u> (?)ixa	'fading'
i. <u>ne</u> (?)ila	ane <u>(?)</u> ila, *an <u>(?)</u> ila	'locking'

(3) If the preceding word ends in a consonant, the epenthetic vowel is obligatory

Action noun	'against'+ action noun	
a. <u>neš</u> ima	néged <u>neš</u> ima, *néged <u>nš</u> ima	'breathing'
b. <u>le</u> mida	néged <u>le</u> mida, *néged <u>lm</u> ida	'learning'
c. <u>še</u> (?)ila	néged <u>še</u> (?)ila, *néged <u>š</u> (?)ila	'loan'
d. <u>de</u> (?)ixa	néged <u>de</u> (?)ixa, *néged <u>ad</u> (?)ixa	'fading'
e. krica	néged <u>k</u> rica	'wink'
f. gdila	néged <u>g</u> dila	'gdila'

(4) This **is** external Sandhi: **all** these clusters are possible word-medially

QaTaL		iQTiL	
a. šatak	'remain silent'	<u>iš</u> tik	'silence'
b. gadal	'grow'	<u>ig</u> dil	'enlarge'
c. takaf	'attack'	<u>it</u> kif	'attack'
d. našam	'breathe'	<u>in</u> šim	'resuscitate'
e. ša(?)al	'borrow'	<u>iš</u> (?)il	'lend'

(5) **Take-home message**

1. Epenthesis under (1e) nešima and (1g) še(?)ila occurs within all and only those clusters that are not a good "branching onset" in MH: RX and XG.
2. Epenthesis is triggered by the beginning of the word.

(6) **Puzzle**

Epenthetic vowel is present in XG-,
but (optionally) absent in (RX-),
in an initial position that becomes non-initial position, i.e. after a V-final word.

2. More on historical gutturals

(7) Historical gutturals are real 1: emphasis

	<u>No emphasis</u>	<u>Emphasis</u>	
a.	yaš ir	yašʔ ir	‘he will leave’
	yaš ir	yaš ir , *yašʔ ir	‘he will sing’
b.	muf al	mufʔ al	‘turned on’
	muf ar	muf ar , *mufʔ al	‘violated’

(8) Historical gutturals are real 2: they trigger epenthesis

	<u>Past.3ms</u>	<u>Past.3pl</u>	
a.	ne(h)er as	ne(h)er s -u	‘be destroyed’
b.	nign av	nigne v -u, *nigne v -u	‘be stolen’
c.	nišba	nišb-u	‘be made captive’
d.	nišba	nišb e (ʔ)-u, *nišb-u	‘swear’

(9) Gutturals cannot be internal codas: in case they come to stand in coda position,
1. epenthesis occurs to their right
2. the prefixal i is lowered to e (only when G is in coda position).

	<u>Active</u>	<u>Passive</u>	
a.	ganav	ni-gnav	‘steal’
b.	šalax	ni-šlax	‘send’
c.	(h)aras	ne-(h)eras	‘destroy’
d.	(ʔ)axal	ne-(ʔ)exal	‘eat’

(10) **Take-home message**

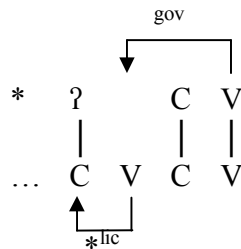
1. Gutturals lower preceding /i/: (9c,d).
2. the resulting sequence e(ʔ)e is pronounced as two independent vowels (two peaks), rather than as a long vowel (one peak).

3. Analysis

3.1. Guttural effect on preceding vowel

- Why /niʔxal/ => [ne(ʔ)exal] ??
two actions of the guttural:
 1. it causes epenthesis
 2. it lowers the preceding /i/

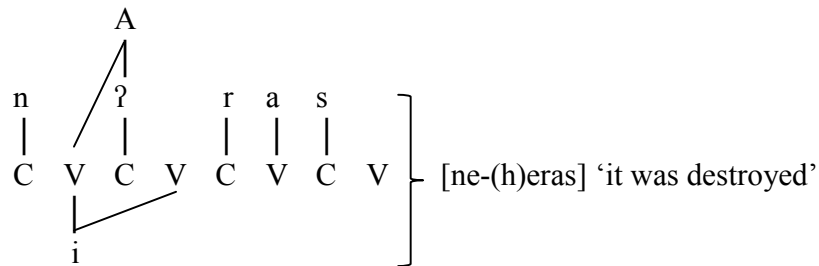
- (11) Gutturals can't be codas, because they must be licensed (in the sense of Scheer 2004)



(In Tigre, gutturals always appear on the surface, but they also obey the restriction in (11): Faust (2014))

- Gutturals involve an element A, which lowers the preceding vowel and its echo in the following nucleus:

- (12) | A | element of guttural linked to preceding non-high vowel



3.2. Initial clusters

- (13) Possible initial clusters (recall)

V	Action noun	
a. šatak	<u>š</u> tika	'remain silent'
b. gadal	<u>g</u> dila	'grow'
c. takaf	<u>t</u> kifa	'attack'
d. našam	<u>n</u> ešima	'breathe'
e. ša(?)al	še(<u>?</u>)ila	'borrow'
		Not only TR!!
		Not anything goes!!

- Because not anything goes, we will assume **the initial CV** (Lowenstamm 1999, Scheer 2004, 2012).

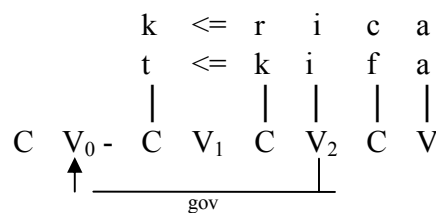
- TT languages

As was mentioned, TT languages are an understudied pattern. The observation is that word-initial TTs in these languages behave solidarily just like branching onsets. We thus treat them as branching onsets, although of course the reason why they are solidary must be different (they don't qualify for branching onset status given their sonority slope), leaving the analysis of the TT pattern an open question.

==> for our purposes, thus, just like TRs, TTs in MH enclose an empty nucleus that does not call for government.

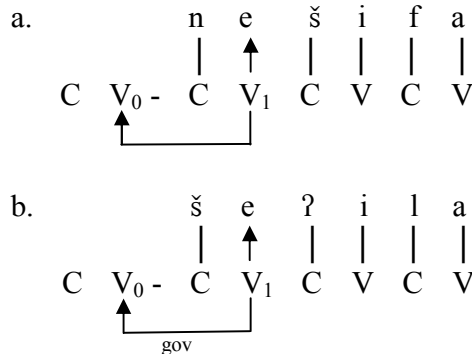
(16) Solidary initial clusters: TR, TT.

V₁ empty for another reason, hence does not call for government from V₂, which can therefore govern V₀



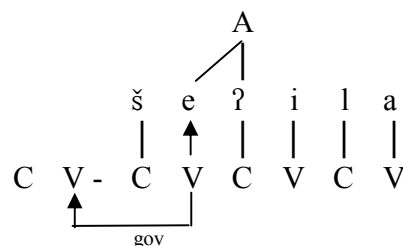
(17) Non-solidary initial clusters: RX, XG.

V₁ realized because if unrealized V₀ would remain ungoverned



- Recall: | A | element of guttural linked to preceding non-high vowel.

(18) A more precise representation of [še(?)ila]



3.3. External Sandhi

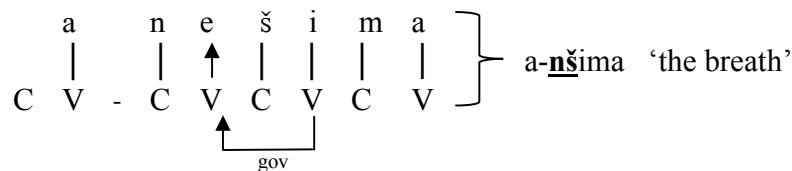
(19) External Sandhi only if C₁ is a sonorant

Action noun	'the'+ action noun	
a. <u>š</u> tika	a <u>š</u> tika	'silence'
b. <u>n</u> ešima	a <u>n</u> ešima ~ a <u>nš</u> ima	'breath'
c. <u>š</u> e(ʔ)ila	a <u>š</u> e(ʔ)ila, *a <u>š</u> (ʔ)ila	'loan'

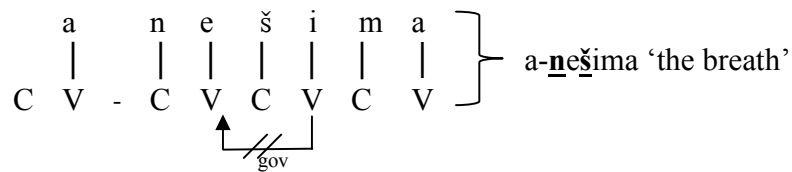
- Assume that once the computation of a word like [nešima] is complete, the initial CV drops. Then phonological computation spans over the word boundary (external sandhi): the first nucleus of the word "sees" the last nucleus of the preceding word.

(20) After V-final words, epenthetic e is optionally dropped if C₂ is not a guttural.

a. epenthesis undone: epenthetic e drops

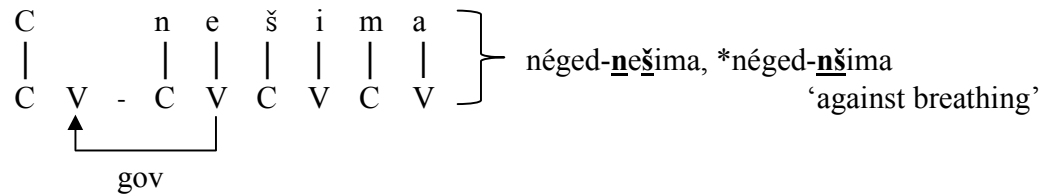


b. epenthesis not undone: epenthetic e persists



- Locus of variation: the epenthetic [e] is either governable (absence) or not (presence). Analysis of this variation below: the word-phase is optionally endowed with a PIC.

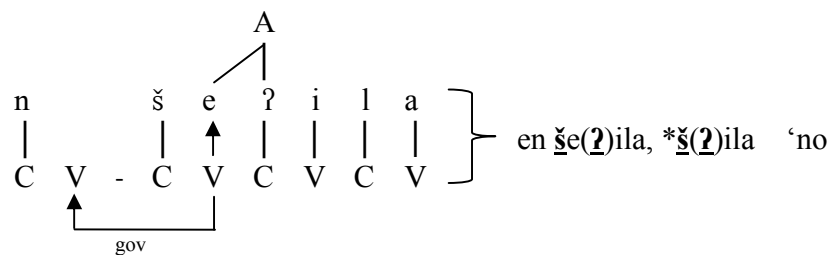
- (21) After C-final words, epenthetic e is obligatory: it must govern the FEN of the preceding word and therefore cannot be governed itself.



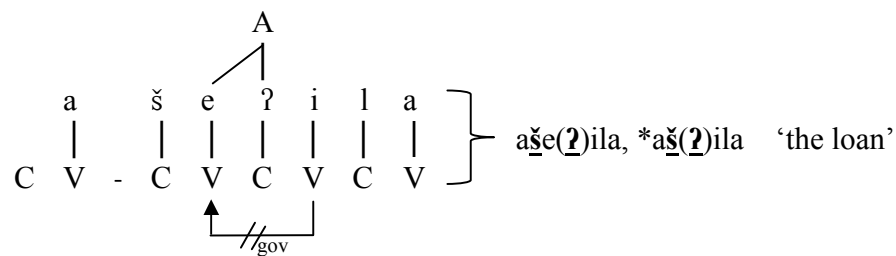
- No variation possible for phonological reasons: the FEN needs to be governed no matter what the status of the epenthetic [e] (governable or not). Even in case it is governable, it cannot be governed because it needs to govern itself.

- (22) If C₂=gutt, the behavior is exactly like after C-final words, even if the preceding word is V-final: the epenthetic vowel cannot be dropped.

a. after C-final words: FEN needs to be governed (as before)



b. after V-final words: the epenthetic e is governable, but cannot be governed because after computation of the word-phase it branches on a neighbouring consonant. Vowels that alternate with zero are always simplex.



- (23) Sharing makes us stronger (Honeybone 2005)

- Generalization: pieces of melody that branch (on several constituents) resist lenition and more generally do not undergo phonological processes.
- Canonical example: geminate integrity

- (24) Apulian dialects of Italian (Bucci 2013): unstressed vowels (except a) reduce to schwa (23a), unless adjacent to a consonant with same place of articulation.

a. róta - rət-éddə		‘wheel, dim.’
b. o,u +lab	lúme - lum-íne	‘lamp, dim.’
+vel	kúrve - kurv-óne	‘curve, big curve’
c. i,e +pal	néλə - neλ-úsə	‘fog, big fog’

- Analysis of Apulian
 - a. vowels and adjacent consonants that share place share a melodic prime. Therefore these vowels are branching structures and escape reduction.
 - b. Therefore, tonic vowels must also be branching structures: in fact they are long vowels.
 - c. The surface contrast between full vowels and schwa is in fact a contrast between long and short vowels: the latter are spelled out as schwa.

(25) **Take-home message**

Three different reasons for the persistence of the epenthetic [e] in external sandhi:

1. It is preserved by a(n optional) PIC applying to the word-phase: a-nešima (in free variation with a-nšima).
2. It needs to govern the FEN of the preceding word (which is C-final): C-nešima.
3. It branches on a following guttural: a-še(2)ila.

4. Phases and initial CVs

4.1. The initial CV produces epenthesis in #CCs

- (26) What the initial CV is initial of
Scheer (2009, 2012: §307)

- a. Two cases documented
 1. word-initial
 2. utterance-initial
- b. ==> the initial CV is phase-initial
i.e. heads domains of phonological computation.
- c. Phases may or may not be endowed with an initial CV
- d. Presence of the initial CV
 1. the empty CV unit is the exponent of a phase
 2. hence it is only present when the phase it heads is computed
 3. when the resulting string is further computed, the CV unit is absent because the phase it is the exponent of is absent.
- d. Computation of [A [B]]
whereby both phases are endowed with an initial CV
 1. CV-B
 2. CV-AB

(27) MH

- a. The word is a phase
- b. It is headed by an empty CV unit
- c. External sandhi: [word 1 [word 2]]
- d. Computation:
 1. CV-word 2
 2. CV-word 1 - word 2
- e. Hence
for every word there is a derivational stage where it is computed preceded by an initial CV.
- f. This is why epenthesis is produced in initial clusters
/CV-nšima/ → nešima
/CV-š?ila/ → še(?)ila

4.2. The PIC produces variation in external sandhi (a-nešima ~ a-nšima)

(28) Modular PIC

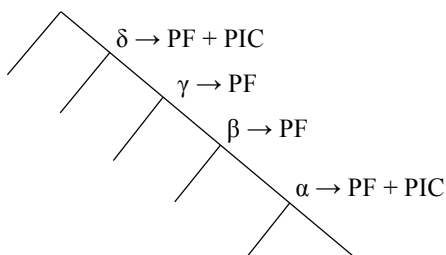
Selective footprints in phonology

Scheer (2011: §§778, 794, 2012: §307), D'Alessandro & Scheer (2013, to appear)

- a. Spell-Out and the PIC are independent: a PIC may or may not hook on a phase.
When Spell-Out occurs without being endowed with a PIC, there is no PIC effect at PF, i.e. the domain boundary is invisible at PF.
- b. PIC is also module-specific:
a given phase head may be endowed with a PIC in one module (e.g. syntax), but not in another (e.g. phonology)
==> a given domain boundary may leave a footprint in syntax but not in phonology, or vice-versa, or in both modules, or in none. All four logically possible configurations are documented.

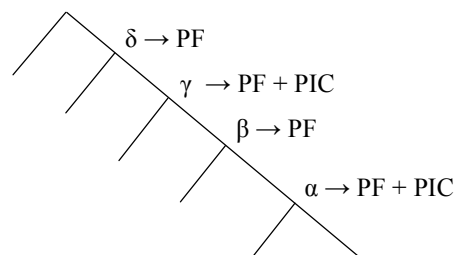
(29) Language A

- a. Phase heads α and δ are endowed with a PIC at PF
- b. Phase heads β and γ trigger vacuous spell-out at PF



Language B

- a. Phase heads α and γ are endowed with a PIC at PF
- b. Phase heads β and δ trigger vacuous spell-out at PF



(30) A locus of variation

- a. As under (29)
- b. Since a PIC may or may not be present at any given Spell-Out operation,
==> it may also be optional, i.e. present or absent in free variation
- c. Given two phases A and B,
 1. PIC present at PF: content of A frozen, boundary visible [B [PIC A]]
 2. PIC absent at PF: content of A accessible, boundary invisible [B [A]]

(31) In MH the word phase is optionally endowed with a PIC

- a. a-nešima
pronunciation with a PIC on word 2: [word 1 [PIC word 2]]
==> the [e] cannot be governed on the outer cycle because the association to its nucleus is frozen by the PIC at the inner cycle.
- b. a-nšima
pronunciation without a PIC on word 2: [word 1 [word 2]]
==> the e can be governed on the outer cycle because it was not frozen upon previous computation.

4.3. Complete derivations: initial CVs and PICs

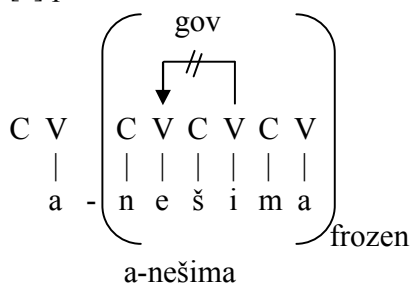
(32) Structure and parameters

- a. Structure
[word 1 [word 2]]
- b. Parameters
 1. word phases bear an initial CV
 2. word phases optionally bear a PIC

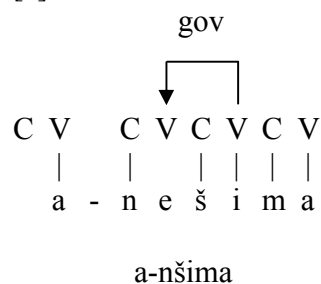
(33) Derivation of #RT words

Inner cycle: epenthesis because of the initial CV
Outer cycle shown

- a. Word 1 is V-final
pronunciation w2 with a PIC
[e] present because frozen



- pronunciation w2 without PIC
[e] absent because available to gov



(33) Derivation of #RT words

Inner cycle: epenthesis because of the initial CV

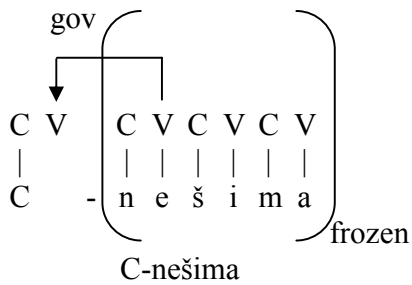
Outer cycle shown

b. Word 1 is C-final

pronunciation w2 with a PIC

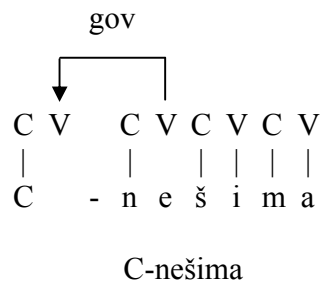
[e] present because frozen

(and because it must govern the FEN)



pronunciation w2 without PIC

[e] present because it must govern the FEN



(34) Derivation of #XG words

Inner cycle:

1. epenthesis because of the initial CV

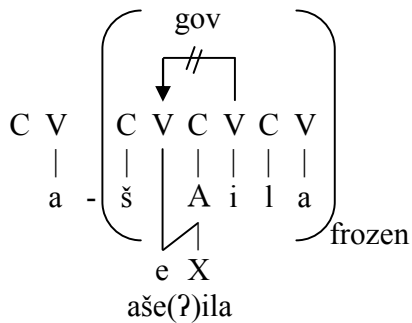
2. the guttural branches on the epenthetic vowel

outer cycle shown

a. Word 1 is V-final

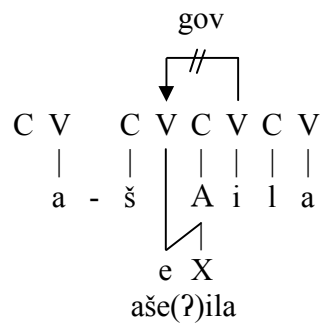
pronunciation w2 with a PIC

e present because frozen



pronunciation w2 without PIC

e present because branching structures cannot be governed



(36) i-prothesis before CVC roots that occur in zero grade

Scheer (2009, 2012: §293)

Diagnostics

b. After C-final words: prothesis

=> Belarusian repairs the first, MH the second of two empty nuclei in a row

...C # __CøC-V brat i-lv-a the brother of the lion

c. After V-final words: no prothesis

...V # __CøC-V šastra lv-a the sister of the lion

d. => word not protected by a PIC

1. unlike in MH, epenthesis is never carried over to the outer cycle when not motivated by the situation on this cycle:

2. compare

šastra lv-a	*šastra <u>i</u> -lv-a	Belarusian
a-nešima		MH

e. Other evidence for words being endowed with an initial CV

In MH, two such pieces of evidence:

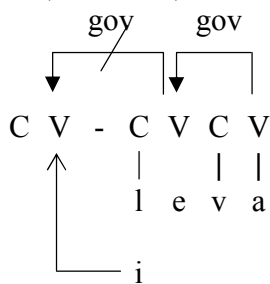
1. impossibility of initial RR clusters

2. no external sandhi if C2=gutt.

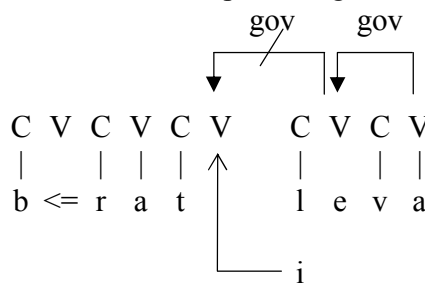
In Belarusian: only clean phonology rules on the outer cycle.

(37) Epenthesis into the leftmost of two empty nuclei in a row

a. Epenthesis into the (utterance-) initial CV



b. Epenthesis into the final empty nucleus of the preceding word



6. Conclusion

- Gutturals were never reestablished into Modern Hebrew. Nevertheless, many guttural effects have become regular processes.
- One such effect: gutturals in C₂ of an initial cluster /CC/ block the syncope of the epenthetic vowel in external sandhi.

- The guttural was shown independently to lower preceding vowels. This was represented as branching onto the preceding nucleus. The blocking of syncope follows from this branching.
- Languages differ 1) in the ways the initial CV is used to indicate phase boundaries, and 2) in selecting those processes that are frozen by phase boundaries:
 - In MH, the word-phase is endowed with an initial CV, but this CV is absent upon further computation because the phase it is the exponent of is absent.
 - In MH, some PIC: realized empty nuclei may syncopate due to new conditions.
 - In Belorussian, the word-phase is not endowed with an initial CV.
 - In Belorussian, no PIC: syncopated nuclei may not reemerge due to new conditions.

References

- Brun-Trigaud, Guylaine & Tobias Scheer 2010. Lenition in branching onsets in French and in ALF dialects. *Development of Language through the Lens of Formal Linguistics*, edited by Petr Karlík, 15-28. Munich: Lincom.
- Bucci, Jonathan 2013. Voyelles longues virtuelles et réduction vocalique en coratin. *Canadian Journal of Linguistics* 58: 397-414.
- D'Alessandro, Roberta & Tobias Scheer 2013. Phase Head Marking. *Linguistic Analysis* 38: 305-330.
- D'Alessandro, Roberta & Tobias Scheer to appear. Modular PIC. *Linguistic Inquiry*.
- Faust, Noam 2014. Templatic metathesis in Tigre imperatives. *Phonology* 31: 209-227.
- Honeybone, Patrick 2005. Sharing makes us stronger. *Headhood, Elements, Specification and Contrastivity: Phonological Papers in Honour of John Anderson*, edited by Phil Carr, Jacques Durand & Colin Ewen, 167-192. Amsterdam: Benjamins.
- Lowenstamm, Jean 1999. The beginning of the word. *Phonologica* 1996, edited by John Rennison & Klaus Kühnhammer, 153-166. La Hague: Holland Academic Graphics. WEB.
- Passino, Diana 2013. The phonotactics of word-initial clusters in Romance: typological and theoretical implications. *Romance Languages and Linguistic Theory* 5, edited by S. Baauw, F. Drijkoningen, L. Meroni & M. Pinto, 175-191. Amsterdam: Benjamins.
- Scheer, Tobias 2000. *De la Localité, de la Morphologie et de la Phonologie en Phonologie*. Habilitation thesis, Université de Nice. WEB.
- Scheer, Tobias 2004. *A Lateral Theory of Phonology. Vol.1: What is CVCV, and why should it be?* Berlin: Mouton de Gruyter.
- Scheer, Tobias 2009. External sandhi: what the initial CV is initial of. *Studi e Saggi Linguistici* 47: 43-82. WEB.
- Scheer, Tobias 2009. Representational and procedural sandhi killers: diagnostics, distribution, behaviour. *Czech in Formal Grammar*, edited by Mojmír Dočekal & Markéta Ziková, 155-174. München: Lincom. WEB.
- Scheer, Tobias 2011. *A Guide to Morphosyntax-Phonology Interface Theories. How Extra-Phonological Information is Treated in Phonology since Trubetzkoy's Grenzsignale*. Berlin: Mouton de Gruyter.

Scheer, Tobias 2012. Direct Interface and One-Channel Translation. A Non-Diacritic Theory of the Morphosyntax-Phonology Interface. Vol.2 of A Lateral Theory of phonology. Berlin: de Gruyter.